

歩行ラインの汚れが目立つ。飲みこぼし、食べこぼしの局所のシミが多い。  
歩行禁止の時間が取れない、縮みや色泣きも怖い。ドライパウダー技法では汚れが落ちない…  
こんな悩みを一挙に解決します。

洗剤スプレー機構内蔵 スリーブラシ式カーペット洗浄機

# スプレーバルチャーシリーズ

- 洗剤スプレー機構で少量の洗剤をカーペットに吹き付け、スリーブラシでカーペットパイルを起毛しながら洗浄します。
- 汚れの度合いや現場の状況に応じて、以下の二つの使い分けができます。

## 【1】ボンネットクリーニング技法

カーペットパイル表面上の水性汚れや土砂をマイクロファイバーパッドに吸着させる技法。  
速乾性や早期の部分洗いが要求される部分洗浄に最適。

## 【2】バルチャーカプセル技法

カーペット内の土砂、汚れ、残留洗剤をカプセル状に包み込みながら乾燥させる、画期的な技法。  
ウィックバックがなく、乾燥後はバキュームで汚れを回収。  
ローコストで高品質な美観とカーペットの長寿命化を実現します。

- 本機の洗剤吐出レバーを握れば、大面積のディープクリーニングなどの本格的なウェット技法にも使えます。



- 機械に振り回されない、画期的なスリーブラシ機構。



- 乾燥時間を1分でも早めたいホテル、レストラン、病院などに最適。



バルチャー  
CR38SV-II

バルチャー  
CR48SV-II

## 特 長

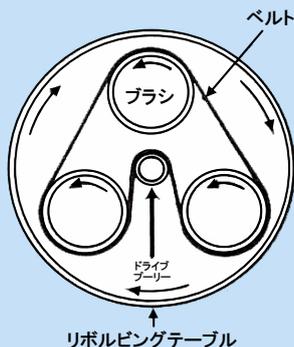
- **ハンドル**  
作業者の背丈やテーブルの下などの現場に合わせて5段階に高さ調整できます。
- **電源スイッチ**  
ブラシの正・逆回転機構付き。
- **洗剤タンク**  
満量でディーブクリーニング時約 40 m<sup>2</sup>、ボンネットクリーニング時約 360 m<sup>2</sup> クリーニングできます。
- **モーター**  
トルク重視のパーティカル型。カーペットの種類を選ばずハイパワー。
- **洗剤噴射ノズル**  
ボンネット・ノズルとバルチャーカプセル専用ノズルの種類があり、洗剤の定量散布ができます。
- **スリーブラシ機構**  
(左下図参照)
- **洗剤スプレー・スイッチ**
- **洗剤吐出レバー** (ディーブクリーニング用)  
洗剤による洗浄時に使用。指先で軽く引くだけです。
- **車輪**  
大径で作業や移動が楽で安全。
- **ブラシ**  
正・逆回転ができ、カーペットのパイルを起こして根元から汚れを洗い落とします。
- **洗剤吐出口**  
洗剤レバーを引くと、各ブラシの中心に位置する吐出口から洗剤を吐出します。
- **マイクロファイバー・パッド** (ボンネットクリーニング用)  
ブラシと洗剤スプレーによって、カーペットの表面に遊離した汚れを拭き上げ、乾燥を早めます。



バルチャー  
CR48SV-II

### 画期的なスリーブラシ機構

スプレーバルチャーは今までのワンブラシ式とは根本的に異なって、作業員が機械に振り回されることがなく、ハンドルに軽く手を添えるだけの楽な姿勢で誰でも自由自在に操作できます。したがって、スイッチを入れたまま両手を離してもブラシが高速回転しながら機体はその場で静止し、極めて安全です。初めて操作する方でも練習の必要がなく、すぐに使いこなせ、長時間使用しても疲れません。



リボルビングテーブル

### 主な仕様

仕様	型式	バルチャー		
		CR38SV-II	CR48SV-II	
電 源	V	100、50または60Hz		
洗 浄 幅	mm	380	480	
モーター	出 力	W	370	1,100
	ランニングアンペア	A	8.5	15
ブ ラ シ	数	個		3
	1 個 の 直 径	mm	165	203
	回 転 数	rpm	400	
洗 剤 タ ン ク 容 量	L	22		
電 源 コ ー ド の 長 さ	m	15		
寸 法	全 長	mm	730	775
	全 幅	mm	435	485
	全 高	mm	1,150	
重 量	kg	43	55	

備考：・性能の向上、改善のため上記仕様を予告なく変更することがございますので、あらかじめご了承ください。  
・上記バルチャーCR38SV-IIはPSEを取得済みです。

### 標準付属品

- **ナイロンブラシ** または **パッド台**…3個1セット  
(ご注文時にどちらかをご指定ください)

### 補用品 (別売)

#### ■ アタッチメント

名称	品番	バルチャー CR38SV-II用	バルチャー CR48SV-II用
ナイロンブラシ	3805	4805	
アルティメットブラシ	9028	9029	
パッド台	3862	4862	
マイクロファイバー・パッド	3320	3500	

#### ■ カーペット用洗剤

品 名	用 途	希釈倍率	荷 姿
バルチャー ホワイト	ボンネット クリーニング技法	500~ 1,000	500g スタンドパウチ入り
バルチャー 酵素 NEW			
バルチャーカプセルNEO	バルチャーカプセル技法	17	5Lポトル入り

#### ■ 洗剤噴射ノズル

品 名	用 途
ボンネット・ノズル	ボンネットクリーニング用
バルチャーカプセル専用ノズル	バルチャーカプセル用

### ■ 販売店

## ZAOH 蔵王産業株式会社

本社 / 〒135-0001 東京都江東区毛1-19-5  
TEL:03-5600-0325 FAX:03-5600-0518  
<http://www.zaohnet.co.jp>

#### ■ 営業所の所在地および電話番号

札幌/0133-73-8411	横浜/045-866-2221	大阪/06-6971-8011
仙台/022-378-8840	長野/0268-64-6331	神戸/078-794-3101
宇都宮/0289-76-1831	新潟/025-286-1811	岡山/086-292-5191
水戸/029-243-2571	静岡/054-238-0671	広島/082-277-5821
船橋/047-434-0020	金沢/076-240-8311	高松/087-870-6721
川越/049-226-1130	名古屋/0568-31-6121	福岡/092-621-6415
東京/03-5600-0511	京都/075-594-6211	鹿児島/099-269-7021